

## НЕДЕЛЬНАЯ ГЛАВА : ХУКАТ – חוקת

1. Глава начинается с закона Рыжей коровы. Тора представляет его нам как воплощение заповеди типа «רָחַץ» («Хок» — заповедь, смысл которой не разъяснен). И, наряду со всеми законами Тум'ы (ритуальной нечистоты) и Тахтары (ритуальной чистоты), мы выполняем его только потому, что так повелел ХаШем. Это не значит, что у этого закона нет смысла: напротив, причин дается много. Но он, более, чем любой другой, является ярким примером закона, требующего нашего безусловного подчинения, ибо, как бы его ни толковать рационально или символически, все равно останутся неразрешенные парадоксы, неподвластные обычной человеческой логике и пониманию.
2. *Как и все законы Тум'ы и Тахтары, ХаШем дал Закон Рыжей коровы только нам, Своему Избранному народу. Только мы можем быть в состоянии Тум'ы и Тахтары; Тум'а может исходить либо извне (например, вследствие прикосновения к предмету, являющемуся «Таме»), либо, в определенных условиях, от нас самих (то есть, как следствие состояния самого тела).*

*Распространенный перевод слова «Тум'а» как «нечистота» весьма неудачен. Это слово производит впечатление физической или гигиенической нечистоты, а это совершенно неправильно. Строго говоря, его также не всегда можно толковать как «духовную нечистоту», потому что таким образом подразумевается вина или осуждение, будто бы человек достоин порицания за то, что он «Таме», а это, естественно, часто не так. (А иногда человеку даже следует принять на себя Тум'у.) Лучше всего объяснить Тум'у как духовное **состояние**, в котором действуют определенные законы, и из которого Тора предписывает выход путем особого процесса «Тахтары», очищения. В более тяжелых случаях Тум'ы этот процесс Тахтары вовлекает в себя использование пепла Рыжей коровы, и в первом разделе этой главы представлены сложные законы подготовки этого пепла.*

*Все заповеди Торы, но в особенности «Хуким» (законы, смысл которых не указан), мы, люди, можем выполнять правильным образом и с получением всех вытекающих из этого благ только следуя тому, что ХаШем установил в Своей Торе, и точно исполняя учения наших мудрецов. Только ХаШем, в Своей бесконечной мудрости, знает природу Своей сущности, и Он создал нас для того, чтобы были Его народом и приблизились к Нему в святости, путем жизни по Торе. В этой Торе ХаШем поведал нам, какие условия способствуют нашему духовному успеху и нашей цели в жизни, а какие препятствуют. И хотя Тора не винит и не критикует человека за состояние Тум'ы само по себе, тем не менее, это состояние не позволяет человеку достичь близости к Б-гу. (Разумеется, человек невиновен за это состояние только, если попал в него нечаянно или естественным путем, а не вследствие умышленного неповиновения закону Б-га.)*

## НЕДЕЛЬНАЯ ГЛАВА : הַקִּוּי

Так или иначе, в Своей бесконечной мудрости, ХаШем предписал, что состояния Тум'ы следует избегать и стремиться к Тахаре.

\* \* \*

1. После почти сорокалетних скитаний в пустыне, пока не вымерло все недостойное поколение, в соответствии с постановлением Б-га (см. главу Шлах Леха: שְׁלַח לך) еврейский народ теперь состоял только из тех, кто заслуживал входа в Землю Израиля. На этом этапе умерла Мирьям, сестра Аарона и Моше, и внезапно иссох чудесный колодец, который путешествовал с нами по пустыне в течение всех этих сорока лет, ибо ХаШем дал его нам в заслугу Мирьям. Перед людьми замаячил призрак смерти от жажды, и они стали умолять Моше снова дать воду, как дал он ее вскоре после Исхода из Египта. Но когда люди стали все больше возбуждаться и проявлять нетерпение, Моше — вместе с Аароном — разгневался на них. Вследствие этого, когда чудо колодца-путешественника возобновилось (в заслугу Моше), его воздействие было в определенной мере уменьшено: урок Б-жественного Провидения, преподанный народу, оказался не таким великим, каким мог бы стать. Что приводит к немедленным последствиям: ХаШем сообщает Моше и Аарону, что из-за этой их ошибки им не будет разрешено ввести еврейский народ в Землю Израиля.
2. Мы стояли лагерем к югу от Земли Израиля и были почти готовы, наконец-то, войти в нее. Моше Рабейну послал гонцов к царю Эдома Хадару с просьбой дать нам разрешение пройти через его страну на пути в Землю Израиля. Несмотря на наше братское послание, Эдом отказал нам в этой разрешении — и угрожал встретить нас мечом в случае попытки пройти. И нам пришлось отвернуть от Эдома.
3. Следуя за колонной облака, мы вновь отправились в путешествие, на этот раз в сторону горы Хор (возможно, современной Джебель Неби Харун или, согласно другим источникам, Джебель Аккар.) И здесь ХаШем постановил, что Аарон должен умереть. Моше было велено взять Аарона на гору Хор вместе с его сыном Элазаром, которому предстояло унаследовать у отца мантию Первосвященника (Кохен Гадоль). И Аарон умер, таким же образом, как и его сестра Мирьям, блаженно и без мучений, чего достаиваются немногие смертные.
4. С кончиной Аарона исчезли Облака славы, которые окружали наш лагерь, ибо этот особый знак Б-жественного покровительства был пожалован нам в его заслугу. Думая, что *теперь* еврейский народ незащищен, на нас напали кнаanei, жители юга. В ответ на наши молитвы ХаШем помог нам, и мы победили их в сражении.
5. Утомленные скитаниями и разочарованные враждебностью нашего брата Эдома — Земля Израиля была так близко, и в то же время, по-прежнему, так далеко — мы опять поддались искушению жаловаться на руководство Моше Рабейну. ХаШем немедленно послал наказание в виде чудовищных ядовитых змей —

## НЕДЕЛЬНАЯ ГЛАВА : חוקת

символизирующих злые языки. Признав нашу вину, мы раскаялись, и ХаШем повелел Моше сделать медного змея и установить его на высоком шесте, всем напоказ, чтобы люди, получившие укусы, вспомнили, что это ХаШем их вылечивает и защищает, и больше не высказывались против Его указаний, которые Он передает через Своего слугу Моше Рабейну.

6. Затем мы опять двинулись вперед (вновь окруженные Облаками славы, которые вернулись к нам в заслугу Моше), и пошли в обход земли Эдома (ибо ХаШем не разрешил нам брать его землю), пока не дошли до территории, которая в прошлом принадлежала народу Моава, но с тех пор была завоевана Сихоном, царем *эмореев*. И здесь отпала надобность в чудесном колодце-путешественнике, ибо тут была уже не безводная пустыня. И колодец слился с водой местных ручьев, а Моше и старейшины вместе со всем народом воспели его в Песни колодца, хвалебной Б-гу за это чудо воды и за все чудеса, которые Он для нас совершил. *(См. отдельный перевод этой Песни.)*
7. Моше вновь отправил послов, на этот раз к Сихону, царю *эмореев*, с просьбой разрешить нам пройти через его владения. Но в ответ Сихон — без всякого повода — вызвал нас на бой у Яхаца (возможно, современный Джалул в горном массиве Хрибет эль-Тейм), и мы его разбили и заняли всю территорию, которую он прежде завоевал у Моава. Об этих сражениях говорят сказатели - о том, как эти могучие *эмореи*, которые нанесли такое поражение Моаву, были разгромлены сами. *(См. отдельный перевод.)* Таким образом, территорию Моава (которую, как и территорию Эдома, ХаШем не разрешил нам брать у них напрямую), удалось легальным образом включить в наши владения.
8. Мы продолжили путь вверх по восточной стороне Земли Израиля. И на бой с нами вышел со всем своим народом Ог, грозный царь региона Башана (общепринято считать, что это современные Голанские высоты). ХаШем уверил Моше, что и его нам не следует бояться, и мы победили и его, и завладели его территорией. Разбив лагерь на Моавской равнине, на берегу реки Иордан, напротив города Йерихо, мы ожидали дальнейших приказаний от Б-га.
9. Наконец-то мы были готовы войти в основную часть Земли Израиля, Земли *Обетованной*.

*O. Y. Baddiel*  
*London, England*

*О. И. Баддиль*  
*Лондон, Англия*

*Translated from the English by Rabbi Meir Moutchnik, to whom many thanks.*  
*Перевод с английского Меира Мучника, которому выражается благодарность.*

**For the explanation of the Haftorah of Sidra חוקת please go to HAFTORAH.S.**

**Объяснение Хафторы главы Хукат находится в стадии подготовки.**